

2. BHARAT IS MY HOME

SUMMARY

'Bharat is My Home' is an extract from the speech of Dr. Zakir Hussain. 'भारत इज माय होम' डॉ. जाकिर हुसैन के भाषण से लिया गया एक सार (निचोड़) है He delivered this speech in 1967 just after taking oath as a 3rd President of India. उन्होंने ये भाषण 1967 में तीसरे राष्ट्रपति का शपथ लेने के ठीक बाद दिया था In his speech, he pledges himself to the service of the totality of India's culture. अपने भाषण में, उन्होंने खुद से (अपने आप से) संकल्प लेते हैं कि वह भारत की संस्कृति की समग्रता (पुरे तन, मन, धन से) के साथ सेवा करेंगे He addresses India as a young state of Ancient people. उन्होंने भारत को सम्बोधित करते हुए कहा की "ये प्राचीन लोगो की नई राज है" and pledges himself to the service of her old cultural values and ideals. और उन्होंने खुद से (अपने आप से) संकल्प लिया था की वह भारत के पुराने सांस्कृतिक मूल्यों और आदर्शों की सेवा करेंगे He declares to work sincerely for the economic, social, and moral development of the country. उन्होंने देश की आर्थिक, सामाजिक और नैतिक विकास के लिए ईमानदारी से काम करने की घोषणा करते हैं He says that education is the main equipment of national purpose. वह कहते हैं कि राष्ट्र के उद्देश्य की प्राप्ति के लिए शिक्षा प्रारंभिक हत्यार है There should be no discrimination against any one in the name of colour, caste, religion and language. रंग, जाति, धर्म और भाषा के नाम पर किसी के खिलाफ कोई भी भेदभाव नहीं होना चाहिए। He stated that Bharat is his home and its citizens are his family members उन्होंने कहा कि भारत उनका घर (जन्मभूमि) है और उसके नागरिक उसके परिवार के सदस्य हैं He requested the people to contribute in the development of country वह लोगो से देश के विकास में योगदान देने को कहा He also remembers Dr. Radhakrishnan on this occasion उन्होंने इस अवसर पर डॉ राधाकृष्णन को भी याद किया and praises him for bringing a lot of education and wealth of knowledge to the Presidency और उनके शासनकाल में बौद्धिक संवृद्धि तथा विद्वत्ता के प्रचार प्रसार के लिए उनकी प्रसंसा की

QUESTION-ANSWER

Q1. What did Dr. Radhakrishnan bring to the presidency? (डॉ. राधाकृष्णन अपने शासन काल में क्या क्या लेकर आए?)

Dr. Radhakrishnan brought to the Presidency (शासनकाल) a mental equipment, a degree of erudition and wealth of experience rarely to be found anywhere. डॉ. राधाकृष्णन अपने शासनकाल में बौद्धिक संवृद्धि, विद्वत्ता और अनुभव ज्ञान ले कर आए जो बहुत ही कम कहीं पाया जाता है

Q2. What oath did Dr. Zakir Husain take of? डॉ. जाकिर हुसैन ने क्या शपथ ली?

Dr. Zakir Husain took the oath of loyalty to the Constitution of India and its Citizen and also pledge to the service of the totality of India's culture. डॉ. जाकिर हुसैन ने भारत के संविधान और उसके नागरिकों के प्रति वफादारी की शपथ ली और भारत की संस्कृति की कुल समग्रता के साथ सेवा करने का वचन दिया

Q3. What is the business of education? शिक्षा का क्या सारोकार (समायोजन) है?

The business of the education is to help in growing national culture and national character. It is the prime Inrument of National purposes शिक्षा का कार्य राष्ट्रीय संस्कृति और राष्ट्रीय संप्रतीक को बढ़ाने में मदद करना है। यह राष्ट्रीय प्रयोजन का प्राथमिक साधन है

Q4. What did Dr. Zakir Husain pledge himself to? डॉ. जाकिर हुसैन ने अपने आप से क्या संकल्प लिया?

Dr. Zakir Husain pledge Himself to the loyalty and service of the totality of India's past culture and work for India's strength and progress and also for the welfare of its people without distinction of cast, colour or creed. डॉ. जाकिर हुसैन ने भारत की पुरानी तहजीब की कुल समग्रता के साथ सेवा और वफादारी का संकल्प लिया। और, बिना किसी नस्ल, पंथ, रंग के भेद भाव के इन के लोगो (भारत के लोगो) के भलाई के लिए, इस के सशक्तिकरण तथा प्रगति के लिए काम करने का संकल्प लिया

Q5. What does "work on one's self" mean? What is its end-product? "खुद पे काम करने" का अर्थ क्या है और इसका अंतिम परिणाम क्या है?

"Work on one's self" means to work for moral development in himself. The end-product of it would be free moral personality. "खुद पे काम करने" का अर्थ है खुद में नैतिक विकास के लिए काम करना। इसका अंतिम परिणाम मुक्त नैतिक व्यक्तित्व होगा।

Q6. What shall we dedicate ourselves to? हमें खुद को किस के लिए समर्पित करना होगा?

We shall dedicate ourselves to work for one's self and work for the society around because they are mutually fruitful aspects of work. हमलोगो अपने लिए काम करने और अपने आस-पास के समुदाय के लिए काम करने के लिए समर्पित करना होगा क्योंकि ये दोनों काम आपस में लाभदायक स्वरूप हैं।

Q7. When was Dr. Zakir Husain born? डॉ. जाकिर हुसैन का जन्म कब हुआ था?

Dr. Zakir Husain was born on 8 February 1897 in Hyderabad. डॉ. जाकिर हुसैन का जन्म हैदराबाद में 8 फरवरी 1897 को हुआ था।

Q8. How long did Dr. Zakir Husain live? डॉ. जाकिर हुसैन कितने समय तक (जिंदा) रहे थे?

Dr. Zakir Husain lived 72 years in our land. He was born on 8 February 1897 in Hyderabad and died in Rashtrapati Bhavan Delhi on 3 May 1969. डा. जाकिर हुसैन 72 वर्षों तक हमारे देश में रहे थे। उनका जन्म हैदराबाद में 8 फरवरी 1897 को हुआ था और 3 मई 1969 को राष्ट्रपति भवन दिल्ली में उनकी मृत्यु हो गई थी।

Q9. On what occasion did Dr. Zakir Husain Deliver this speech? किस अवसर पर डॉ. जाकिर हुसैन ने ये भाषण दिया?

This speech was delivered by Dr. Zakir Husain after taking the oath as third president of India in 1967. He was the first Muslim president of India. डॉ. जाकिर हुसैन ने यह भाषण 1967 में भारत के तीसरे राष्ट्रपति के रूप में शपथ लेने के बाद दिया था। वह भारत के पहले मुस्लिम राष्ट्रपति थे।

Q10. Why does Dr. Zakir Husain call India "the Young State of an ancient people"? डॉ. जाकिर हुसैन भारत को क्यों कहते हैं की "प्राचीन लोगों की नई गणराज्य" है?

Dr. Zakir Husain call India "the Young State of an ancient people" Because the India was set free from British rule very recently and the foundation of democracy in India Was Very New. But Indian civilization was very ancient and old. डॉ. जाकिर हुसैन ने भारत को "प्राचीन लोगों की नई गणराज्य" इसलिए कहा क्योंकि भारत को हाल ही में ब्रिटिश शासन से मुक्ति मिली थी और भारत में लोकतांत्रिक व्यवस्था की नींव बहुत नई थी। पर भारत की सभ्यता बड़ी प्राचीन थी।

Q11. In what context did Zakir Hussain says, "Bharat is my Home"? किस संदर्भ में डॉ. जाकिर हुसैन कहते हैं कि भारत मेरी मातृभूमि है?

In context to India's development and for the welfare of its people Dr. Zakir Husain said "Bharat is my Home". भारत के विकास और इसके लोगों के कल्याण के संदर्भ में डॉ. जाकिर हुसैन ने कहा कि "भारत मेरा घर है"।

Q12. What has Dr. Zakir Husain to say about the past? अतीत के बारे में कहने के लिए डॉ. जाकिर हुसैन के पास क्या है? **Model Set3-2018**

Dr. Zakir Husain says that the past is not dead and static. On the other hand is it very much alive and dynamic. डा. जाकिर हुसैन का कहना है कि अतीत मारा नहीं है न ही गतिहीन हुआ। बल्कि यह ये अत्यंत जीवित और गतिशील है।

Q13. Why is Zakir Husain overwhelmed? जाकिर हुसैन क्यों घबराए (हक्का-बक्का) हुए हैं? **(Annual Exam-2018)**

Dr. Zakir Husain is overwhelmed because the people of India have placed trust in him by electing him to the highest office in the land (India). जाकिर हुसैन घबराए (हक्का-बक्का) हुए हैं क्योंकि लोगों ने उन्हें इस भूमि के अति उच्च पद के लिए चुन के उनमें विश्वास जताया (दिखाया) है।

